

Thời gian nghỉ đông có hạn, (cuối năm học Reiwa thứ 6 • đầu năm học Reiwa thứ 7), kỳ nghỉ xuân và Đơn đăng ký thành viên CLB trẻ em sau giờ học năm Reiwa thứ 77 của Tp. Hikone

○**Câu lạc bộ trẻ em sau giờ học là gì?**

Mục đích của chương trình này là nhằm cung cấp một nơi vui chơi, sinh hoạt cho các em học sinh tiểu học mà phụ huynh không thể chăm sóc trong ngày do đi làm hoặc do hoàn cảnh khác, đồng thời giúp các em phát triển về thể chất và tinh thần khỏe mạnh. **Nếu phụ huynh muốn sử dụng dịch vụ này, vui lòng đăng ký bằng phương pháp được mô tả ở mặt sau.**

○**Thời gian tiếp nhận**

Từ Reiwa 6, ngày 1 tháng 10 năm 2020 (Thứ Ba) đến ngày 31 tháng 10 (Thứ Năm)

Đối tượng

Trẻ em đang theo học tại các trường tiểu học trong thành phố đều đủ điều kiện. Cha mẹ hoặc ông bà dưới 60 tuổi sống cùng trẻ **không thể chăm sóc con trong ngày vì lý do công việc hoặc vì lý do khác.**

Giờ hoạt động

- ① Các ngày trong tuần: Sau giờ học đến 6 giờ 30 chiều (nhân viên hỗ trợ sẽ có mặt tại phòng CLB trẻ em sau giờ học từ 1 giờ chiều)
- ② Thứ bảy・Ngày nghỉ học thay thế・Thời gian đóng cửa dài hạn: 7:45 sáng đến 6:30 chiều30

※ Vui lòng đến đúng giờ đến đón học sinh.

Ngày nghỉ

- ① Chủ nhật・ngày lễ・ngày nghỉ cuối năm và năm mới (từ 29/12 - 03/01)
- ② Những ngày tạm thời đóng cửa do thiên tai, bệnh truyền nhiễm,... và những ngày văn phòng cần đóng cửa

Tiền đóng góp

Thời gian	Phí đóng góp cho mỗi học sinh
Các tháng thường lệ (trừ tháng 8)	Hàng tháng 8,000 yên (Đặc biệt, cần có học phí)
Kỳ nghỉ hè (tháng 8 cho trẻ sử dụng quanh năm)	Khoảng thời gian 13,000 yên (như trên)
Nghỉ xuân đầu năm học, nghỉ đông, nghỉ xuân cuối năm học	Mỗi kỳ 3,000 yên (như trên) ※ Để sử dụng quanh năm, phí đầu năm học, kỳ nghỉ đông và cuối năm học đã được bao gồm trong phí hàng tháng.
Thứ 7	Hàng tháng 2,000 yên (Không thể chỉ được sử dụng vào thứ bảy) ※ Phụ huynh sẽ phải trả thêm phí nếu sử dụng dịch vụ vào thứ Bảy trong các tháng thường lệ hoặc kỳ nghỉ hè.

※ Có thể giảm số tiền sử dụng của anh chị em, gia đình đơn thân・người nhận trợ cấp phúc lợi. (Cần có hồ sơ riêng)

※ Ngoài những đóng góp trên, mỗi học sinh phải đóng phí bảo hiểm (tương đương 800 yên mỗi năm) cho 「Bảo hiểm an toàn thể thao (loại A1)」.

- Vui lòng kiểm tra trang web của thành phố để biết chi tiết về cách đăng ký.

Quét vào đây để xem trang liên quan đến ứng dụng để sử dụng.👉



○ Cách đăng ký thành viên

※ Xin lưu ý rằng phương pháp đăng ký sẽ khác nhau tùy thuộc vào khoảng thời gian mong muốn

Sử dụng trong kỳ nghỉ đông có giới hạn

Điền vào mẫu đơn, đính kèm các tài liệu cần thiết như giấy chứng nhận việc làm và nộp cho câu lạc bộ trẻ em sau giờ học mà phụ huynh mong muốn tham gia.

Sử dụng trong kỳ nghỉ Xuân có giới hạn (cuối năm học · đầu năm học) và quanh năm Reiwa thứ 7

- ① Về nguyên tắc, vui lòng chuẩn bị giấy chứng minh về việc làm, v.v. không thể chăm sóc trẻ em và nộp đơn điện tử.
- ② Sau khi nộp đơn điện tử, vui lòng nộp bằng chứng về việc làm, v.v. và các tài liệu đính kèm để xin miễn · miễn giảm (chỉ dành cho những người muốn nộp đơn xin miễn · miễn giảm) đến câu lạc bộ trẻ em sau giờ học mà phụ huynh muốn tham gia trong thời gian đó.

※ Xin lưu ý rằng câu lạc bộ trẻ em sau giờ học đóng cửa lúc 6:30 chiều.



Nhấn vào đây

từ hoặc [Dịch vụ ứng](#)

[dụng điện tử của Tp. Hikone](#)

Về các giấy tờ cần thiết

· Các tài liệu cần thiết như đơn đăng ký có giới hạn trong kỳ nghỉ đông và giấy chứng nhận việc làm sẽ được phân phát trong các phòng CLB trẻ em sau giờ học tại mỗi trường tiểu học từ năm Reiwa thứ 6, ngày 1 tháng 10 (thứ 3) và cũng sẽ được đăng trên trang web của thành phố, vì vậy hãy nhớ kiểm tra chúng và vui lòng tải về nếu cần thiết.

· Có thể mất thời gian để có được chứng chỉ làm việc, vì vậy vui lòng đặt càng sớm càng tốt. Nếu trẻ là học sinh mới năm thứ 2 trở lên và chỉ nộp đơn cho năm học này (nghỉ đông · cuối năm học), nếu phụ huynh đã nộp hồ sơ về việc không thể chăm sóc trẻ em, chẳng hạn như chứng chỉ làm việc khi đăng ký vào Reiwa thứ 6, thì phụ huynh không cần phải nộp lại. **Tuy nhiên, nếu có bất kỳ thay đổi nào về nội dung, vui lòng nộp hồ sơ.**

○ Về quyết định thành viên

Chúng tôi dự định thông báo cho phụ huynh về quyết định thành viên qua thư vào đầu tháng 12 cho kỳ nghỉ đông và vào cuối tháng 2 năm Reiwa thứ 7, cho kỳ nghỉ xuân và cả năm Reiwa thứ 7. Xin lưu ý rằng những người nộp đơn trước thời hạn sẽ được ưu tiên.

※ Nếu phụ huynh chưa thanh toán phí CLB trẻ em sau giờ học (bao gồm cả anh chị em ruột), theo nguyên tắc chung, trẻ sẽ không thể tham gia.

- Để biết thêm thông tin về các CLB trẻ em sau giờ học khác với Tp.Hikone, vui lòng kiểm tra trang web của thành phố đó.

Quét mã biết thêm thông tin về câu lạc bộ sau giờ học

Hoặc tìm kiếm [Giới thiệu CLB trẻ em sau giờ học Tp. Hikone](#)

Nếu phụ huynh có bất kỳ câu hỏi nào, xin vui lòng liên hệ với chúng tôi dưới đây.

[Ban Thư ký Hội đồng Giáo dục Tp. Hikone](#) [Ban Học tập suốt đời](#)

[Bộ phận Hỗ trợ Trẻ em \(tầng 3, Tòa thị chính Hikone\)](#) TEL : 0749-24-7974

